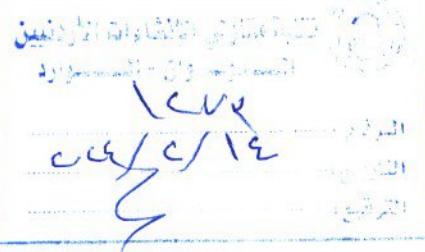




الرقم ٣٩-٤ ع ٥٤٧ |  
التاريخ ٢٠٢٤/١٢/١٢  
الموافق



التعيم رقم (161/ سollar) صادر عام 2024

معلى  
عطوفة

(تعديل الأسعار بسبب تغير أسعار السولار لأعمال الطرق والأبنية في المشاريع الإنسانية)

عقد المقاولة الموحد للمشاريع الإنسانية طبعة 2004 فما بعد ( وتعديلاته )  
وعقد المقاولة الموجز وعقد المقاولة الموحد للمشاريع الإنسانية طبعة 1999 فما دون

الموضوع: تعديلات أسعار البنود الإنسانية بسبب تغير  
أسعار السولار لأعمال الطرق والأبنية  
تعديل أسعار السولار بتاريخ 2024/02/01

#### تنبيه هام

يتم تطبيق تعاميم تعديلات الأسعار بسبب تغير أسعار المحروقات كما يلي :  
العقود الإنسانية طبعات ( 2005.2004 ) : ٢٠٠٧

أولاً:

استناداً إلى قرار مجلس الوزراء رقم (191) / البند رقم (1) والوارد في كتاب دولة رئيس الوزراء رقم 41557/1/11/6 تاريخ 18/10/2016 والذي ينص على :  
" اعتبار تعاميم تعديلات الأسعار الصادرة من قبل وزارة الأشغال العامة والإسكان مقبولة ومعتمدة لجميع العطاءات التي طبقت عليها قبل تاريخ 1/4/2014 التعيم رقم (40/ سollar) الذي يغطي تعديل الأسعار للمحروقات وقبل تاريخ 1/3/2015 التعيم رقم (80/ إسفلت وفيول) والذي يغطي تعديل الأسعار للإسفلت وفيول".

لللتزام والتطبيق حسب ما جاء في النص أعلاه.

ثانياً:

العقد 2010 وتعديلاته والعقد الموجز:  
منعاً لازدواجية التطبيق أو الالتباس ولتوحيد طريقة حساب قيمة تعديلات الأسعار بسبب تغير أسعار المحروقات يتم الالتزام باستخدام هذا التعيم لحساب قيمة تعديل الأسعار بسبب تغير أسعار المحروقات في حالة المشاريع التي طرحت بموجب العقد 2010 وتعديلاته والعقد الموجز (التي لا تحتوي ضمن شروطها البند المتعلق بهامش -5% من أسعار المحروقات) والتي يكون تاريخ الأساس للمحروقات (سollar) يبدأ قبل تاريخ 1/4/2014 وامتدت فترة تفيذهما بعد هذا التاريخ .

ثالثاً:

يجب الالتزام باستخدام التعيم رقم (2018/90 - سollar) والتعاميم التي سبقته للأعمال والكميات المنفذة قبل تاريخ 1/5/2018 وحسب الكمية الفعلية المنفذة و تاريخ التنفيذ الفعلي وما ورد في هذه التعاميم، ويتم استخدام التعيم رقم (2018/91 - سollar) والتعاميم اللاحقة له للأعمال والكميات المنفذة بعد تاريخ 1/5/2018 وحسب الكمية الفعلية المنفذة وتاريخ التنفيذ الفعلي.

التعيم رقم 161/ سollar ( شباط 2024 )

٨/١



دَائِرَةُ الْعَطَاءَاتِ الْحُكُومِيَّةِ  
Government Tenders Department

الرقم 39-4-547 | التاريخ 2024/12/12  
الموافق

استناداً لأحكام المواد التالية من العقود الصادرة بالخصوص :

1. المادة (8/13) " التعديلات بسبب تغير التكاليف" من عقد المقاولة الموحد للمشاريع الإنسانية طبعة (2004) فما فوق وتعديلاته.
2. المادة (5/11) " تعديل الأسعار " من الشروط الخاصة لعقد المقاولة الموجز.
3. المادة (8/13) من فيديك طبعة 1999 فما فوق وتعديلاته.
4. المادة (70) من فيديك 1987.

وبسبب تغير أسعار البيع المحلية للمحروقات / السولار ( الجدول رقم (1) أسعار السولار حسب الفترات الزمنية والمدرجة على موقع دائرة العطاءات الحكومية [www.gtd.gov.jo](http://www.gtd.gov.jo) / التعاملين / تعاملين تعديلات الأسعار بسبب تغير التكاليف للمواد والبنود الإنسانية الرئيسية / الجداول الرئيسية المستخدمة في التعاملين، يتم حساب تعديلات الأسعار وفقاً للأسس التالية :

#### أولاً: عموميات:

1. يعتمد الجدول رقم (2) (كمية المحروقات(السولار) اللازمة لإنجاز وحدة الكيل للبند)، والجدول رقم (3) (معدلات حساب كميات السولار اللازمة لإنتاج أعمال الخلطة الإسفلتينية الساخنة لغايات حساب تعديلات أسعار البنود الإنسانية بسبب تغير أسعار مادة السولار ( لأعمال الطرق والأبنية ) والمدرجان على موقع دائرة العطاءات الحكومية [www.gtd.gov.jo](http://www.gtd.gov.jo) / التعاملين / تعاملين تعديلات الأسعار بسبب تغير التكاليف للمواد والبنود الإنسانية الرئيسية / الجداول الرئيسية المستخدمة في التعاملين، لحساب تعديلات أسعار البنود الإنسانية بسبب تغير أسعار السولار ( لأعمال الطرق والأبنية ).
2. يتم حساب مقدار التعديل فقط للعطاءات التي تسمح شروطها التعاقدية بذلك.
3. يتم تطبيق تعديلات الأسعار بسبب تغير أسعار المحروقات لكافة عقود المشاريع سواء تم إدراج أو عدم إدراج ( السولار ) ضمن جدول بيانات التعديل ، حيث أن إدراج ( السولار ) ضمن جدول بيانات التعديل يخص بند توريد ( السولار ) لموقع المشروع لغايات محددة وليس للمحروقات اللازمة لتنفيذ بنود الإنشاء الرئيسية ( ما لم يرد نصاً صريحاً في نص العقد بإلغاء تعديلات الأسعار بسبب تغير التكاليف ).

تعيم رقم 161 / 2024 سولار ( شباط 2024)

8 / 2

الملكة الأردنية الهاشمية

هاتف: ٩٦٢ - ١٢٠ ٥٨٥٨٣١١ - ١١١١٨ الـبـرـيدـي فـاـكـيـلـيـ ٥٨٥٧٥٨٣ - ٥٨٥٧٦٣٩

Tel: 962-120 5858311 - 11118 Post Box: 5857583 - 5857639



الرقم ٣٩-٤-٥٤٧ |  
التاريخ 2024/12/12  
الموقع

4. يتم تعديل الأسعار عن هذا التغير في الأسعار للعطاءات التي تم إحالتها أو كان آخر موعد لإيداع العروض لها قبل تاريخ 01/02/2024 وحسب تعریف التاريخ الأساسي لأسعار المحروقات (السولار) المحدد بالعقد ذي الصلة وتاريخ التوريد و / أو التنفيذ الفعلي للكميات الخاضعة لتعديل الأسعار ولم تتجاوز مدة تنفيذها مدة الإنجاز حسب التعريف الوارد في العقد.
5. لا يتم التعويض في حال تعديل أسعار المحروقات بالزيادة في فترة التأخير غير المبرر لإنجاز الأعمال، وأن يتم الحسم في حال تعديل أسعار المحروقات بالنقصان في حال التأخير غير المبرر، إلا إذا كانت شروط العقد تمنع ذلك.
6. يتم تعديل الأسعار للعطاءات عن كميات البند التي خضعت لهذا التعديل والتي تم تنفيذه / أو توريد جزء منها أو كلها (حسب نسبة الإنجاز الفعلي) خلال الفترة التي يغطيها هذا التعيم، وحسب واقع حال المشروع.
7. تعمم هذه الأسعار على جميع أعمال الطرق والأبنية فقط في المشاريع الإنسانية في المملكة ، ولا يحق لطرف في العقد المطالبة بأي قيم أخرى لتعديل الأسعار تختلف عما هو وارد وموضع ضمن هذا التعيم.
8. يعتمد التاريخ الأساسي للأعمال الإضافية حسب التاريخ المحدد ضمن الأمر التغييري ، وفي حال عدم تحديد تاريخ أساسى يكون تاريخ الاتفاق على الأسعار الجديدة هو التاريخ الأساسي لغايات حساب التعديلات على الأسعار موضوع التعيم.
9. عند تطبيق التعيم لأعمال الحفر والردم الإنساني (البند رقم (3.1) الحفر الإنساني والبند (3.2) الردم الإنساني من الجدول رقم (2) يتم تعديل السعر بالتعويض أو الحسم حسب واقع الحال للبنيان (الحفر الإنساني أو الردم الإنساني) كلاً على حدة وحسب الكيل الفعلي الهندسي لأعمال الحفر والردم (للكمية المنفذة فعلياً / أو حسب المخططات أيهما أقل وغير محمل عليه الردم الإنساني) سواء استخدم ناتج الحفر الصالح للردم أو تم توريد مواد ردم من خارج الموقع.
10. تعد حسابات تعديل الأسعار من قبل المقاول في حال زيادة الأسعار أو نقصانها ويكون "المهندس" هو المسؤول عن صحة ودقة المعلومات والحسابات وتاريخ توريد المواد وتاريخ التوريد الفعلية والكميات المنفذة وجميع الأمور المتعلقة بضبط تعديلات الأسعار، وتحسب تعديلات الأسعار حسب المعادلات الموضحة أدناه ولل الكميات المنفذة فعلياً وحسب الفترة التي نفذت بها فعلياً، وتوثق هذه الكميات والتاريخ بطلبات العمل والفحوصات المخبرية وتقدير سير العمل اليومي للمشروع وعلى المقاول "المهندس" إعداد كشوفات (موقعها عليها من قبل المهندس والمقاول) لحصر الكميات المنفذة عند كل تعديل أسعار لغايات ضبط الكميات بشكل دقيق حسب الأصول.

تعيم رقم 161 / 2024 سولار (شباط 2024)

8/3

الملكية الأردنية المائية

ماق: ١٤ - ٥٨٥٨٣١١ - ١٢٢٠ ص.ب. البريدي ١١١١٨ فاكس: ٥٨٥٧٦٣٩ - ٥٨٥٧٥٨٣

Tel.: 5858311 - 14 P.O Box 1220 Post Code 11118 Facsimile 5857583 - 5857639 E-mail : gtd@gtd.gov.jo



دَارَةُ الْعَطَاءَاتِ الْحُكُومِيَّةِ  
Government Tenders Department

الرقم 547 | 39-4 ع  
التاريخ 2024/12/12  
الموافق

11. ترفق تعديلات الأسعار الناتجة عن تطبيق هذا التعليم مع الوثائق الثبوتية المعززة لها ضمن الدفعات المالية الشهرية المستحقة للمقاول حسب الأصول.

12. يتم حساب تعديلات الأسعار بالدينار الأردني.

**ثانياً: العطاءات التي تنفذ بموجب عقد المقاولة الموحد للمشاريع الإنسانية لعام 2010 بطبعاته المختلفة وعقد المقاولة الموجز:**

1. يتم تحديد كميات الأشغال ( التي تم تنفيذها أو توريدتها ) و الخاصة لتعديل أسعار المحروقات (السولار) وحسب البنود الوارد في الجدول الخاص بكميات السولار اللازمة لإنجاز وحدة كل الأشغال وحسب النموذج المعهود لهذه الغاية نموذج (A) والمدرج على موقع دائرة العطاءات الحكومية [www.gtd.gov.jo](http://www.gtd.gov.jo) /التعاميم/ تعاملات تعديلات الأسعار بسبب تغير التكاليف للمواد والبنود الإنسانية الرئيسية/النماذج الرئيسية المستخدمة في التعاميم ، لحساب تعديلات أسعار البنود الإنسانية بسبب تغير أسعار السولار (الأعمال الطرق والأبنية).

2. يتم التعديل (بالزيادة او النقصان) في أسعار بنود الأشغال حسب المعادلات التالية :-

$$ت = \text{قيمة التعديل (دينار)} = ف_s \times م \times ك$$

حيث:

ف<sub>s</sub> : هو فرق سعر السولار (دينار/لتر) بين سعر السولار بتاريخ التوريد و / او التنفيذ الفعلي (كلي / جزئي ) والسعر بالتاريخ الأساسي للمحروقات (حسب التعريف الوارد بالعقد ) ، ويتم تحديد أسعار السولار من الجدول رقم (1).

$$ف_s (\text{دينار / لتر}) = س_2 - س_1$$

حيث:

س 2 : سعر السولار (دينار / لتر) بتاريخ التوريد و / او التنفيذ الفعلي

س 1 : سعر السولار (دينار / لتر) بالتاريخ الأساسي للمحروقات (حسب التعريف الوارد بالعقد )

اذا كانت قيمة (ف<sub>s</sub>) اكبر من صفر (+: موجبة) يكون التعديل على السعر بالتعويض ، و اذا كانت قيمة (ف<sub>s</sub>) اقل من صفر (- : سالبة) يكون التعديل على السعر بالحسم.

تعديل رقم 161 / 2024 سولار ( شباط 2024 )

8 / 4

المملكة الأردنية الهاشمية

هاتف: ٠٩٦٢-٥٨٥٨٣١١ - ص.ب. ١٢٢٠ الرمز البريدي ١١١١٨ فاكس: ٥٨٥٧٦٣٩ - ٥٨٥٧٥٨٣



الرقم 39-4-5471  
التاريخ 2024/12/12  
الموافق

**م** = كمية المحروقات اللازمة لإنجاز بند الأشغال وتؤخذ من الجدول رقم (2) وحسب وصف البنود الوارد في هذا الجدول ، و للخلطة الإسفلتينية يتم حساب كمية السولار اللازمة لإنجاز بنود الخلطة الإسفلتينية (Q<sub>1</sub> , Q<sub>m</sub>) (بالطن) و / أو (بالمتر المكعب ) ، كما هو موضح في البند رابعاً أدناه والجدول رقم (3) المدرج على الموقع.

**ك** = كميات بند الأشغال ( التي تم تنفيذها أو توريدتها ) و الخاضعة لتعديل أسعار المحروقات وكما هو موضح ومحدد في النموذج (A) المنكر أعلاه.

### ثالثاً: العطاءات التي تنفذ بموجب عقد المقاولة الموحد للمشاريع الإنسانية طبعة 2004 و 2005 و 2007 وتعديلاتها.

1. يتم تحديد كميات الأشغال ( التي تم تنفيذها أو توريدتها ) و الخاضعة لتعديل أسعار المحروقات وحسب وصف البنود الوارد في الجدول رقم (2) والمدرج على موقع الدائرة الخاص بكميات السولار اللازمة لإنجاز وحدة كيل الأشغال وحسب النموذج المعد لهذه الغاية نموذج رقم (A) المدرج على موقع الدائرة .
2. يتم التعديل ( بالزيادة أو النقصان ) في أسعار بند الأشغال حسب المعادلات التالية :-

$$ت = \text{قيمة التعديل (دينار)} = ف \times م \times ك$$

حيث:

ف: فرق سعر السولار بين السعر الجديد بتاريخ التوريد و / او التنفيذ و السعر بالتاريخ الأساسي للمحروقات ( حسب التعريف الوارد بالعقد ) مع حساب الهامش الذي يزيد عن 5% من السعر الأساسي وتحسب كما يلي :

إذا كانت (س<sub>2</sub> - س<sub>1</sub>) < صفر يكون التعديل على سعر البند بالتعويض  
و إذا كانت (س<sub>2</sub> - س<sub>1</sub>) > صفر يكون التعديل على سعر البند بالجسم  
و إذا كانت س<sub>2</sub> = س<sub>1</sub> فلا يكون هناك أي تعديل للسعر

$$\begin{aligned} ف = |س_2 - س_1| - (5\% \times س_1) \\ \text{شرط أن تكون } |س_2 - س_1| > 5\% \times س_1 \\ \text{وفي حال } |س_2 - س_1| \leq 5\% \times س_1 \\ \text{ف تكون } ت = \text{قيمة التعديل (دينار)} = \text{صفر} \end{aligned}$$

تميم رقم 161 / 2024 سولار ( شباط 2024 )

8/5

السلكية الأردنية المائية

هاتف: ٥٨٥٧٦٣٩ - ١٤٢٠ ص.ب ٥٨٥٨٣١١ - ١١١١٨ فاكس: ٥٨٥٧٥٨٣ - ٥٨٥٧٥٨٢



حيث :

س 2 : السعر الجديد بتاريخ التوريد و / أو التنفيذ.

س 1 : سعر السولار عند التاريخ الأساسي للمحروقات ( حسب التعريف الوارد بالعقد ) .  
اذا كانت س 2 > س 1 يكون التعديل على سعر البند بالتعويض .  
اذا كانت س 2 < س 1 يكون التعديل على سعر البند بالحسم .

م = كمية المحروقات اللازمة لإنجاز بند الأشغال وتؤخذ من الجدول رقم ( 2 ) وحسب وصف البنود الوارد في هذا الجدول ، ويتم حساب كمية السولار اللازمة لإنجاز بند الخلطة الإسفلانية ( بالطن ) و / أو ( بالمتر المكعب ) ، كما هو موضح في البند رقم رابعاً أدناه والجدول رقم ( 3 ) المدرج على موقع الدائرة .

ك = كميات بند الأشغال ( التي تم تنفيذها أو توريدتها ) والخاضعة لتعديل أسعار المحروقات وكما هو موضح ومحدد في النموذج ( A ) المذكور أعلاه .

#### رابعاً : الخلطة الإسفلانية الساخنة:

لحساب كمية المحروقات اللازمة ( م ) لإنجاز بند الخلطة الإسفلانية ( بالطن ) أو ( بالمتر المكعب ) يتم اتباع ما يلي :-

1. يتم استخدام المعادلات الواردة في الجدول رقم ( 3 ) المدرج على موقع الدائرة وحسب ما يلي :  
أ. يتم اختيار المعادلة حسب نوعية بند العمل المطلوب حساب تعديل السعر له وحسب ما يلي :

( a ) إنتاج وفرد ونقل ودخل ( شامل جميع الأعمال - مدموك ) : المعادلة رقم ( 1.1 ) .

( b ) إنتاج ونقل فقط ( توريد - منفول ) : المعادلة رقم ( 1.2 ) .

( c ) توريد فقط ( بدون نقل و فرد و دخل / تسليم باب الخلطة ) : المعادلة رقم ( 1.3 ) .

ب- يتم تحديد المسافة (  $D_1$  ) بالكيلو متر بين موقع مصفاة البترول الأردنية و موقع الخلطة المعتمدة بقياس المسافة الموصلة بينهما على الطرق المسموح سلوكها ( وتقاس باتجاه واحد ) وتصدق هذه المسافة من قبل ( المهندس ) .

ت- يتم تحديد المسافة (  $D_2$  ) بالكيلو متر بين موقع الخلطة المعتمدة ومركز ثقل الأعمال المنفذة والمطلوب حساب تعديل السعر لها بقياس المسافة الموصلة بينهما على الطرق المسموح سلوكها ( وتقاس باتجاه واحد ) وتصدق هذه المسافة من قبل ( المهندس ) .



دَائِرَةُ الْعَطَالَاتِ الْحُكُومِيَّةِ  
Government Tenders Department

الرقم 547 | 39-4- ع  
التاريخ 2024\2\12  
الموافق

ثـ. يتم اختيار المعادلة التي تتوافق مع المعايير المذكورة أعلاه لاستخدامها في حساب كمية المحروقات اللازمة (  $Q_1$  ,  $Q_m$  ) لإنتاج الكميات المنفذة من البند الخاضع لتعديل السعر.

2. يتم استخدام كمية السولار المحسوبة من المعادلات المحددة في الجدول رقم (3) لحساب ( م ) كمية المحروقات اللازمة لإنتاج وحدة الكيلوكيل وكمالي:

في حال حساب الكميات بالمتر المكعب

$$Q_m = M$$

أو

في حال حساب الكميات بالطن

$$Q_1 = M$$

#### خامساً: أعمال متفرقة:

1. في حال توريد مادة الإسفلت السائب / البيتومين MC/ RC ( نقل و توريد فقط ) يتم استخدام المعادلة التالية ( و المدرجة في الجدول رقم ( 2 ) ) لحساب كمية المحروقات اللازمة لتوريد ونقل مادة الإسفلت السائب

2. ( الكيل بالطن ) كما يلي :

$$\begin{aligned} \text{قيمة تعديل السعر (دينار)} &= \\ \text{فرق سعر السولار (دينار / لتر)} \times \text{الكمية الموردة (طن)} \times ((20 \times 0.015) + (20 \times 2f)) & \end{aligned}$$

ف: مسافة النقل بالكيلو متر من المصفاة إلى الموقع / المستودع ( تفاصيل المسافة باتجاه واحد).

#### 3. معادلة نقل الحصمة بأنواعها :-

كمية السولار اللازمة لنقل مواد الحصمة والرمل بأنواعها المختلفة ( فقط نقل بدون إنتاج أو مصانعه ) والتي ليس لها بند يغطي النقل ضمن جدول رقم ( 2 ) :-

$$\begin{aligned} \text{قيمة تعديل السعر (دينار)} &= \\ \text{فرق سعر السولار (دينار / لتر)} \times \text{الكمية الموردة (طن)} \times ((0.015 \times 2f) & \end{aligned}$$

تعديم رقم 161 / 2024 سولار ( ثبليط 2024 )

8/7

الملكية الأردنية المائية

هاتف: ٠٩٦٢ ٥٨٥٨٣١١ - ٠٩٦٢ ٥٨٥٧٥٨٣ - ٠٩٦٢ ٥٨٥٧٦٣٩ فاكس:

Tel.: 5858311 - 14 P.O.Box 1220 Post Code 11118 Facsimile 5857583 - 5857639 E-mail : gtd@gtd.gov.jo



دَارِيُّ الْعَطَاءَاتِ الْحُكُومِيَّةِ  
Government Tenders Department

الرقم  
547 | 39-4-ع  
التاريخ  
2024/12/12  
الموافق

أو

$\text{قيمة تعديل السعر (دينار)} =$ $\text{فرق سعر السولار (دينار / لتر)} \times \text{الكمية الموردة (م}^3\text{)} \times (0.024 \times 2\text{ف})$
---

حيث :

ف: مسافة النقل بالكيلو متر بين موقع الكسارة المعتمدة حتى موقع التوريد المطلوب وتصدق هذه المسافة من قبل "المهندس" (تقاس المسافة باتجاه واحد).

وتفضوا بقبول الاحترام ،،،

<b>المهندس</b> <b>مقيد اللوزي</b> 	<b>المهندس</b> <b>خلدون مقطش</b> 	<b>المهندس</b> <b>وليد العجري</b> 
<b>المهندسة</b> <b>الأداء القاسم</b> 	<b>المهندسة</b> <b>إيمان عبد الفتاح</b> 	<b>المهندسة</b> <b>بسماة بنى مصطفى</b> 
<b>رئيس اللجنة</b> <b>مدير عام دائرة العطاءات الحكومية</b> <b>المهندس محمود هاشم خلفات</b> 	<b>المهندسة</b> <b>سماح أبو رمان</b> 	<b>المهندسة</b> <b>غادة المطوش</b> 

~~وزير الأشغال والنقل والإسكان~~  
~~المهندس ماهر حمدي أبو السنون~~

نسخة : عطوفة مدير عام دائرة العطاءات الحكومية  
عطوفة أمين عام وزارة الأشغال العامة والإسكان  
سعادة نقيب مقاولى الإنشاءات الأردنيين  
مدير مديرية تطوير الأداء المؤسسي  
مقرر لجنة تعديلات أسعار المحروقات



دَارِئُ الْعَطَاءَاتِ الْحُكُومِيَّةِ  
Government Tenders Department

الرقم 547 | 39-4 ع  
التاريخ 2024/12/12  
الموافق

الجدول رقم (1)

أسعار مادة السولار لعام 2024

سعر السولار (فلس /ltr)	التاريخ	
	إلى	من :
720	31/01/2024	1/1/2024
720	29/02/2024	1/2/2024

Handwritten signatures over the table

Handwritten signature

Handwritten signature

الملائكة الأردنية الماغنيتية

هاتف: ١٤ - ٥٨٥٨٢١١ - ٥٨٥٧٦٣٩ ص.ب. ١٢٢٠ الريلدي ١١١١٨ فاكسيلي: ٥٨٥٧٥٨٣ - ٥٨٥٧٥٨٢

Tel.: 5858311 - 14 P.O.Box 1220 Post Code 11118 Facsimile 5857583 - 5857639 E-mail : gtd@gtd.gov.jo